

## 五〇七(十一). 摩加地司阿商人數人所遞 有關義管索馬利蘭之請願書 (T/Pet.11/56)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定，

業於第十一屆會接受並會同關係管理當局義大利審查摩加地司阿商人數人所遞請願書 (T/Pet.11/56) 一件，管理當局特派 Mr. P. Spinelli 為代表，

備悉管理當局之意見書 (T/959/Add.1) 及特派代表之口頭陳述，<sup>46</sup> 節稱：

(a) 自託管制度行政當局成立以來，商業執照費從未增加，

(b) 物價統制條例對於批發商及零售商一律適用，有關該條例之任何案件得向摩加地司阿物價統制處提訴，

(c) 糧食店休業時間之規定係以人民習慣及便利為根據，除請願人外，至今尚無人在此方面提出抗議，

(d) 對違規人民所處罰金係以法規為根據，託管理事會

一。促請請願人注意管理當局之意見，尤其注意有關物價統制條例之任何案件得向摩加地司阿物價統制處提訴一節；

二。認為在此種情形下，理事會無須提出建議；

三。請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五二年七月九日，  
第四四〇次會議。

## 五〇八(十一). 索馬利青年聯盟 Merca 支 部所遞有關義管索馬利蘭之請願書 (T/Pet.11/57)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定，

業於第十一屆會接受並會同關係管理當局義大利審查索馬利青年聯盟 Merca 支部所遞請願書 (T/Pet.11/7) 一件，管理當局特派 Mr. P. Spinelli 為代表，

<sup>46</sup> 同上。

備悉管理當局之意見書 (T/959/Add.1) 及特派代表之口頭陳述，<sup>47</sup> 節稱：

(a) 索馬利青年聯盟於一九五一年五月十五日舉行之半軍事性遊行因妨礙公共秩序，事前未經核准，

(b) 請願人指稱 Merca 區警察首長採取不民主態度，歧視索馬利青年聯盟，濫行逮捕與任意放逐以及虐待罪犯各節俱無根據，

(c) 管理當局正在籌訂辦法，處置游蕩問題，託管理事會

一。促請請願人注意；

(a) 管理當局之意見；及

(b) 理事會第十一屆會通過之下列建議：

“ 政治團體

“ 理事會欣悉管理當局為使各政黨多負領土政治機構內任務所採之步驟，並贊同一九五一年視察團所表示希望，深盼各政黨領袖加意重視其所負任務應有之積極建樹。

“ 理事會察悉關於管制政黨活動之現行法律係前在軍事管理期間制定，不久將以新法替代，爰敦促管理當局儘可能從速施行該項新法律。

“ 行政機構

“ 理事會欣悉管理當局為增加索馬利人擔任行政工作機會所採之措施，如委派索馬利人充任中央行政機關科長、區行政專員之行政助理以及關稅局、郵政局與警察局主管官員等更重要職位，並希望管理當局將此項措施推行於一切行政機構。

“ 理事會察悉管理當局派遣索馬利籍之陸軍與警政人員前往海外受特殊訓練，並建議此種辦法推行於其他行政部門。

“ 司法制度

“ 理事會於研究該領土司法制度時，自若干請願書中獲悉審問被告曾有稽延情事，並據特派代表聲稱已於一九五二年四月制定新法律，限制審問前之偵查期間，亦即限制審問前之拘禁期間，且稱按照義大利法律，拘禁以四十八小時為限，至時應即釋放被拘禁人或向司法當局起訴，理事會又悉自逮捕至審問有時相隔頗久，殊堪關懷，希望管理當局盡力糾正此種情形”。

<sup>47</sup> 參閱文件 T/C.2/SR.17。